

IB GMBH - SRL ERLEBNISBAD ACQUAFUN

Satzungsmäßiger Sitz: PFLEGPLATZ, 2 SAN CANDIDO - INNICHEN BZ
Eingetragen im Handelsregister - Bozen
St.-Nr. und Eintragsnummer: 02239670215
Eingetragen im Verz. d. Wirtschafts- u. Verwaltungsdaten (VWV) Nr. BZ 165060
Gezeichnetes Stammkapital € 25.000,00 vollständig eingezahlt
MWST-Nummer: 02239670215
Einpersonengesellschaft
Namen der Körperschaft, welche die Leitung und Koordinierung ausübt: GEMEINDE
INNICHEN

Sede legale: PIAZZA DEL MAGISTRATO, 2 SAN CANDIDO BZ
Ischitta al Registro delle Imprese - Bolzano
Cod. Fisc. e Numero di iscrizione: 02239670215
Ischitta al Repertorio delle notizie Economiche e Amministrative (REA) n. BZ 165060
Capitale sociale deliberato e sottoscritto € 25.000,00 interamente versato
Partita IVA: 02239670215
Società a responsabilità limitata con socio unico
Denominazione dell'ente che esercita l'attività di direzione e coordinamento: COMUNE
DI SAN CANDIDO

URSCHRIFT - ORIGINALE

Beschlussniederschrift des Verwaltungsrates der Gesellschaft I.B. GmbH

Verbale di deliberazione del consiglio di amministrazione della I.B srl

GEGENSTAND:

OGGETTO:

**Ernennung des Verantwortlichen für die Prävention der Korruption und
der Transparenz
Nomina del Responsabile per la prevenzione della corruzione e della
trasparenza**

Sitzung vom - Seduta del

29/09/2029 ore 18.00 Uhr

Anwesend sind / Sono presenti:

Schäfer Hans - Präsident / Presidente
De Pauli Stefano - Vizepräsident / Vicepresidente
Rienzner Rosa Maria - Ratsmitglied / Consigliere

Ihren Beistand leistet die Geschäftsführerin / Assiste l'amministratrice delegata:

Weitlaner Michaela

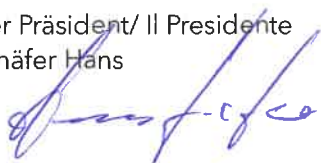
Ernennung des Verantwortlichen für die Prävention der Korruption und der Transparenz	Nomina del Responsabile per la prevenzione della corruzione e della trasparenza
Vorausgeschickt, dass das Unternehmen gemäß Gesetz Nr. 190/2012 und Gesetzesdekret Nr. 33/2013 einen Verantwortlichen für Korruptionsprävention und Transparenz (RPCT) ernennen muss;	Premesso che ai sensi della Legge n. 190/2012 e del D.Lgs. n. 33/2013, la società deve nominare il Responsabile della Prevenzione della Corruzione e della Trasparenza (RPCT) ;
Festgestellt, dass das ANAC (Autorità Nazionale Anticorruzione) mit den Richtlinien vom 17.06.2015 über die Einhaltung der oben genannten Gesetzgebung seitens Körperschaften privatrechtlicher Natur, welche der Kontrolle einer Öffentlichen Körperschaft unterliegen, die Ausübung dieser Funktion nur durch einen internen Mitarbeiter des Betriebes, vorsieht;	Premesso che l'A.N.AC. (Autorità Nazionale Anticorruzione) con le Linee Guida emesse il 17.06.2015 in merito all'attuazione della normativa di cui sopra da parte delle società e enti di diritto privato in controllo pubblico, prevede che tale funzione debba essere affidata solamente a persona interna all'azienda,
Festgestellt, dass der Kandidat, welcher mit diesem Amt betraut werden soll, unter jenen Angestellten ausgewählt werden muss, welche keiner Konfliktsituation ausgesetzt sind und in den Sektoren des Betriebes tätig sind, welche nicht zu jenen mit höchstem Korruptionsrisiko gehören;	Constatato che la persona cui affidare l'incarico deve essere individuata fra i dipendenti che non abbiano situazioni di conflitto di interesse e che non operino nei settori individuati all'interno dell'azienda fra quelli con maggior rischio corruttivo;
Festgestellt weiters, dass der Kandidat, eine Person sein muss, welche dauerhaft ein unbestechliches Verhalten vorweisen konnte.	Constatato inoltre che il candidato deve essere persona che ha dimostrato nel tempo un comportamento integerrimo.
Nach eingehender Diskussion, aus welcher hervorgeht, dass Frau Michaela Weitlaner die einzige Mitarbeiterin des Betriebes ist, welcher dieses Amt übertragen werden kann;	Dopo approfondita discussione, nel corso della quale emerge che l'unica figura in azienda che possa ricoprire tale carica risulta essere la signora Michaela Weitlaner;
Festgestellt, dass dem Verantwortlichen für die Prävention der Korruption für die in Artikel 1 Absätze 8 und 10 des Gesetzes 190/2012 genannten Aufgaben zuständig ist;	Constatato che al Responsabile per la prevenzione della corruzione competono i compiti previsti all'art. 1, commi 8 e 10 della Legge 190/2012;
Festgestellt weiters, dass bei Ausübung seitens des Verantwortlichen für die	Constatato che nel caso al Responsabile per la prevenzione della corruzione siano

Prävention der Korruption auch des Amtes als Verantwortlicher für die Transparenz, diesem die im Lgs. Dekret Nr. 33/2013 enthaltenen Befugnisse, mit der laut Art. 46 verbundenen Verantwortung, zustehen;	demandate anche le funzioni di Responsabile della trasparenza, competono allo stesso i compiti di cui all'art. 43 del D.Lgs. n. 33/2013, con le connesse responsabilità di cui all'art. 46;
Es daher als sinnvoll erachtet wird, ihr die notwendigen Vollmachten für die Ausübung der oben genannten Funktionen zu übertragen;	Ritenuto pertanto necessario conferire alla stessa tutti i poteri necessari per l'espletamento delle funzioni di cui sopra,
Festgestellt weiters, dass das Gesetz Nr. 190/2012 eine bestimmte Verantwortung mit entsprechenden Bestrafungsmaßnahmen bei Nichteinhaltung der an dem Verantwortlichen für die Prävention der Korruption übertragenden Funktionen vorsieht;	Constatato inoltre che la Legge n. 190/2012 prevede determinate responsabilità e relativi provvedimenti disciplinari ex art. 1, comma 13 per l'inadempienza delle funzioni demandate al Responsabile per la prevenzione della corruzione;
Der Verwaltungsrat beschließt einstimmig:	Il consiglio delibera all'unanimità:
a) Frau Michaela Weitlaner mit sofortiger Wirkung und bis auf Widerruf als Verantwortliche für die Prävention der Korruption und der Transparenz zu ernennen;	a) di nominare con effetto immediato e fino a revoca la signora Michaela Weitlaner quale Responsabile per la prevenzione della corruzione e della trasparenza ;
b) ihr die notwendigen Befugnisse, welcher mit der Ausübung der im Art. 1, Absatz 8 und 10 des Gesetzes Nr. 190/2012 sowie im Lgs. Dekret Nr. 33/2013 enthaltenen Funktionen verbunden sind, zu erteilen;	b) di conferirle tutti i poteri necessari per l'espletamento delle relative funzioni, così come individuate all'art. 1, comma 8 e 10 della Legge 190/2012 e all'art. 43 del D.Lgs. n. 33/2013;
c) in Bezug auf die Funktion als Verantwortliche für die Prävention der Korruption ihr die laut Art. 1, Absatz 8, 12 und 14 des Gesetzes Nr. 190/2012 aus der Nichteinhaltung der mit der Ausübung oben genannter Funktionen verbundenen Pflichten entstehende Verantwortung zuzuschreiben sowie die Anwendung der im Absatz 13 vorgesehenen Strafmaßnahmen vorzusehen;	c) in relazione alla funzione di Responsabile per la corruzione di ascrivere alla stessa le responsabilità di cui all'art. 1, comma 8, 12 e 14 della Legge n. 190/2012 per l'inadempienza degli obblighi connessi alle funzioni anzidette, con i conseguenti provvedimenti sanzionatori di cui al comma 13;
d) in Bezug auf die Funktion als Verantwortliche für die Transparenz, ihr die laut Art. 46 des Lgs. Dekretes Nr. 33/2013 vorgesehene Verantwortung zuzuschreiben;	d) in relazione alla funzione di Responsabile per la trasparenza di ascrivere alla stessa le responsabilità di cui all'art. 43 del D.Lgs. n. 33/2013;

e) festzuhalten, dass Frau Michaela Weitlaner für die Ausübung der Funktion als Verantwortliche für die Prävention der Korruption und der Transparenz keine zusätzliche Entlohnung zusteht, mit Ausnahme der Zuerkennung einer eventuellen Ergebnisentlohnung, welche an die Erreichung von genauen und im Plan für die Prävention der Korruption und der Transparenz vorher festgelegten Ziele gebunden ist.	e) di dare atto che alla stessa per l'espletamento delle funzioni di Responsabile per la prevenzione della corruzione e della trasparenza non viene riconosciuto alcun compenso aggiuntivo, se non il riconoscimento di un'eventuale retribuzione di risultato legata all'effettivo conseguimento di precisi obiettivi predeterminati in sede di previsioni delle misure organizzative per la prevenzione della corruzione.
--	--

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Der Präsident/ Il Presidente
Schäfer Hans



Ratsmitglied/ Consigliere
Rienzner Rosa Maria



Letto, confermato e sottoscritto:

Der Vize-Präsident/ Il Vicepresidente
De Pauli Stefano



Geschäftsführerin/Amministratrice delegata
Weitlaner Michaela

